



**ສາທາລະນະລັດ ປະຊາທິປະໄຕ ປະຊາຊົນລາວ**  
**ສັນຕິພາບ ເອກະລາດ ປະຊາທິປະໄຕ ເອກະພາບ ວັດທະນະຖາວອນ**

ລັດຖະບານ

ເລກທີ: 377/ລບ  
 ນະຄອນຫຼວງວຽງຈັນ, ວັນທີ 24.11.2015

**ດໍາລັດ**  
**ວ່າດ້ວຍການເຄື່ອນໄຫວດ້ານການຂ່າວຂອງອີງການສື່ມວນຊຸມ**  
**ຕ່າງປະເທດ, ສໍານັກງານການທຸດຕ່າງປະເທດ**  
**ແລະ ອີງການຈັດຕັ້ງສາກົນຢູ່ ສປປ ລາວ**

- ອີງຕາມ ກົດໝາຍ ວ່າດ້ວຍລັດຖະບານແຫ່ງ ສປປ ລາວ ສະບັບປັບປຸງເລກທີ 02/ສພຊ, ລົງວັນທີ 06 ພຶດສະພາ 2003;
- ອີງຕາມ ກົດໝາຍວ່າດ້ວຍສື່ມວນຊຸມ ສະບັບເລກທີ 01/ສພຊ, ລົງວັນທີ 25 ກໍລະກິດ 2008;
- ອີງຕາມ ມະຕິຂອງກອງປະຊຸມລັດຖະບານ ສະໃໝ່ສາມັນ ປະຈຳເດືອນ ກໍລະກິດ 2015 ສະບັບເລກທີ 07/ລບ, ລົງວັນທີ 10 ສິງຫາ 2015 ;
- ອີງຕາມ ຫັ້ງສືສະເໜີ ສະບັບເລກທີ 1440/ຕປທ.ກກຂ.3, ລົງວັນທີ 07 ຕຸລາ 2015 ຂອງກະຊວງການຕ່າງປະເທດ.

**ລັດຖະບານ ອອກດໍາລັດ:**  
**ໝວດທີ 1**  
**ບົດບັນຍັດທົ່ວໄປ**

**ມາດຕາ 1 ຈຸດປະສົງ**

ດໍາລັດສະບັບນີ້ ກໍານົດຫຼັກການ, ລະບຽບການ ແລະ ມາດຕະການ ກ່ຽວກັບການຄຸ້ມຄອງ, ຕິດຕາມກວດກາ ການເຄື່ອນໄຫວດ້ານການຂ່າວຂອງ ອີງການສື່ມວນຊຸມຕ່າງປະເທດ, ສໍານັກງານການທຸດຕ່າງປະເທດ ແລະ ອີງການຈັດຕັ້ງສາກົນຢູ່ ສປປ ລາວ ເພື່ອອໍານວຍຄວາມສະດວກໃຫ້ແກ່ການເຄື່ອນໄຫວຢ່າງມີປະສິດທິຜົນ, ສອດຄ່ອງກັບກົດໝາຍ ແລະ ລະບຽບການຂອງ ສປປ ລາວ, ປະກອບສ່ວນເຂົ້າໃນການສ້າງສາພັດທະນາເສດຖະກິດ-ສັງຄົມ ແລະ ສິ່ງເສີມການຮ່ວມມືກັບຕ່າງປະເທດ ໃຫ້ນັບມືນັບກວ້າງຂວາງ.

**ມາດຕາ 2 ການເຄື່ອນໄຫວດ້ານການຂ່າວຂອງອີງການສື່ມວນຊຸມຕ່າງປະເທດ, ສໍານັກງານການທຸດຕ່າງປະເທດ ແລະ ອີງການຈັດຕັ້ງສາກົນຢູ່ ສປປ ລາວ**

ການເຄື່ອນໄຫວດ້ານການຂ່າວຂອງ ອີງການສື່ມວນຊຸມຕ່າງປະເທດ, ສໍານັກງານການທຸດຕ່າງປະເທດ ແລະ ອີງການຈັດຕັ້ງສາກົນ ແມ່ນການດໍາເນີນວຽກງານດ້ານການຂ່າວຂອງສື່ມວນຊຸມຕ່າງປະເທດ ກ່ຽວກັບສື່

ສື່ພິມ, ສື່ເອເລັກໂຕນິກ, ພະລິດຕະພັນສື່ມວນຊົນ ລວມທັງການເຜີຍແຜ່ ແລະ ດໍາເນີນກິດຈະກຳ ກ່ຽວກັບ ສື່ມວນຊົນຢູ່ ສປປ ລາວ.

#### ມາດຕາ 3 ຂອບເຂດການນຳໃຊ້

ດໍາລັດສະບັບນີ້ ນຳໃຊ້ສໍາລັບອີງການສື່ມວນຊົນຕ່າງປະເທດ, ສໍານັກງານການຫຼຸດຕ່າງປະເທດ ແລະ ອີງ ການຈັດຕັ້ງສາກົນ ລວມທັງບຸກຄະລາກອນຂອງອີງການຈັດຕັ້ງດັ່ງກ່າວ ທີ່ເຄື່ອນໄຫວວຽກງານດ້ານການຂ່າວ ຢູ່ ສປປ ລາວ.

#### ມາດຕາ 4 ການຮ່ວມມືສາກົນ

ລັດ ສົ່ງເສີມການພິວພັນ, ຮ່ວມມືດ້ານສື່ມວນຊົນກັບຕ່າງປະເທດ, ພາກພື້ນ ແລະ ສາກົນບິນພື້ນຖານ ເຄີລົບເອກະລາດ ອະທິປະໄຕ ເຊິ່ງກັນ ແລະ ກັນ, ຕ່າງຝ່າຍຕ່າງໄດ້ຮັບຜົນປະໂຫຼງດ, ປະຕິບັດຕາມສິນທີ ສັນຍາ ແລະ ສັນຍາສາກົນທີ່ ສປປ ລາວ ເປັນພາຄີ.

### ໝວດທີ 2

#### ການເຄື່ອນໄຫວດ້ານການຂ່າວຂອງອີງການສື່ມວນຊົນຕ່າງປະເທດ

#### ມາດຕາ 5 ການເຄື່ອນໄຫວດ້ານການຂ່າວ

ອີງການສື່ມວນຊົນຕ່າງປະເທດ ສາມາດເຄື່ອນໄຫວດ້ານການຂ່າວ ໂດຍການສົ່ງມັກຂ່າວຂອງຕົນມາ ເຄື່ອນໄຫວເກັບກຳຂ່າວ ຫຼື ສ້າງຕັ້ງສໍານັກງານຂອງຕົນຢູ່ ສປປ ລາວ.

#### ມາດຕາ 6 ມັກຂ່າວຕ່າງປະເທດທີ່ຕິດຕາມຄະນະ

ມັກຂ່າວຕ່າງປະເທດ ທີ່ຕິດຕາມຄະນະໄດ້ນີ້ ເພື່ອມາເຄື່ອນໄຫວເກັບກຳຂ່າວຢູ່ ສປປ ລາວ ຕ້ອງແຈ້ງ ລາຍຊື່, ອຸປະກອນ ແລະ ແຜນການເຄື່ອນໄຫວເພີ່ມຕິມ (ຖ້າມີ) ໃຫ້ກະຊວງການຕ່າງປະເທດແຫ່ງ ສປປ ລາວ ລ່ວງໜ້າ ສາມ ວັນລັດຖະການ ເພື່ອພິຈາລະນາ ແລະ ອໍານວຍຄວາມສະດວກຕາມຄວາມເໝາະສິມ.

#### ມາດຕາ 7 ມັກຂ່າວຕ່າງປະເທດທີ່ມາເຄື່ອນໄຫວຢູ່ ສປປ ລາວ

ມັກຂ່າວຕ່າງປະເທດທີ່ສັງກັດຢູ່ອີງການສື່ມວນຊົນຕ່າງປະເທດ ຊຶ່ງບໍ່ມີສໍານັກງານຢູ່ ສປປ ລາວ ທີ່ມີ ຈຸດປະສົງເຂົ້າມາເຄື່ອນໄຫວດ້ານການຂ່າວຢູ່ ສປປ ລາວ ຕ້ອງຂໍຂະນຸຍາດຈາກ ກະຊວງການຕ່າງປະເທດແຫ່ງ ສປປ ລາວ ລ່ວງໜ້າ ສີບ້າ ວັນລັດຖະການ.

ເອກະສານການຂໍຂະນຸຍາດຂອງມັກຂ່າວຕ່າງປະເທດເຂົ້າມາເຄື່ອນໄຫວດ້ານການຂ່າວ ມີດັ່ງນີ້:

1. ຫັ້ງສືສະເໜີ;
2. ປະຫວັດຫຍໍ້ຂອງມັກຂ່າວ;
3. ສໍາເນົາບັນມັກຂ່າວ;
4. ແຜນການເຄື່ອນໄຫວລະອຽດ;
5. ບົດ, ຂ່າວ ຫຼື ພະລິດຕະພັນດ້ານການຂ່າວກ່ຽວກັບ ສປປ ລາວ ໃນໄລຍະຜ່ານມາ (ຖ້າມີ);
6. ບັນຊີອຸປະກອນ;
7. ສໍາເນົາຫັ້ງສືຜ່ານແດນ ຊຶ່ງມີອາຍຸການນຳໃຊ້ໄດ້;
8. ຮູບຂະໜາດ  $3 \times 4$  ຈໍານວນ ສອງໃບ.

## ມາດຕາ 8 ການສ້າງຕັ້ງສໍານັກງານຂອງອົງການສື່ມວນຊຸມຕ່າງປະເທດ

ອົງການສື່ມວນຊຸມຕ່າງປະເທດ ທີ່ມີຈຸດປະສົງສ້າງຕັ້ງສໍານັກງານຢູ່ ສປປ ລາວ ໃຫ້ປະກອບເອກະສານ ຍືນເຖິ່ງ ກະຊວງການຕ່າງປະເທດ ເພື່ອສະເໜີລັດຖະບານພິຈາລະນາອະນຸຍາດສ້າງຕັ້ງ.

ການສ້າງຕັ້ງສໍານັກງານຂອງອົງການສື່ມວນຊຸມຕ່າງປະເທດ ຕ້ອງມີເງື່ອນໄຂ ດັ່ງນີ້:

1. ເປັນອົງການສື່ມວນຊຸມຕ່າງປະເທດ ທີ່ໄດ້ຈຳທະບຽນຢ່າງຖືກຕ້ອງຢູ່ປະເທດໃດໆນີ້;
2. ມີໃບອະນຸຍາດຈາກອົງການສື່ມວນຊຸມຕ່າງປະເທດ;
3. ມີສໍານັກງານ, ມີໃບອະນຸຍາດໃຫ້ນຳໃຊ້ສະຖານທີ່ຈາກບຸກຄົນ ແລະ ນິຕິບຸກຄົນ ໂດຍມີການຮັບຮູ້ຈາກອົງການປົກຄອງທີ່ກ່ຽວຂ້ອງ;
4. ມີວັດຖຸປະກອນ ແລະ ເຕັກນິກ ຮັບໃຊ້ແກ່ວຽກງານການເຄື່ອນໄຫວດ້ານການຂ່າວຂອງຕົນ.

## ມາດຕາ 9 ເອກະສານປະກອບຂໍສ້າງຕັ້ງສໍານັກງານ

ເອກະສານປະກອບຂໍສ້າງຕັ້ງສໍານັກງານຂອງອົງການສື່ມວນຊຸມຕ່າງປະເທດ ມີດັ່ງນີ້:

1. ຫັງສືສະເໜີຂໍສ້າງຕັ້ງຈາກອົງການສື່ມວນຊຸມຕ່າງປະເທດ;
2. ບົດວິພາກ ກ່ຽວກັບການຂໍສ້າງຕັ້ງສໍານັກງານຂອງອົງການສື່ມວນຊຸມຕ່າງປະເທດຢູ່ ສປປ ລາວ;
3. ສໍາເນົາໃບທະບຽນວິສາຫະກິດ ຫຼື ໃບອະນຸຍາດສ້າງຕັ້ງອົງການສື່ມວນຊຸມຕ່າງປະເທດ ທີ່ໄດ້ຮັບການຢັ້ງຢືນຈາກສະຖານທຸດ ຫຼື ກະຊວງການຕ່າງປະເທດ ຂອງປະເທດກ່ຽວຂ້ອງ;
4. ໃບແຈ້ງສະຖານະດ້ານການເງິນຂອງອົງການສື່ມວນຊຸມຕ່າງປະເທດ.

## ມາດຕາ 10 ການເປີດສໍານັກງານ

ພາຍຫຼັງໄດ້ຮັບອະນຸຍາດສ້າງຕັ້ງຈາກລັດຖະບານ ອົງການສື່ມວນຊຸມຕ່າງປະເທດ ຕ້ອງສິ່ງຜູ້ຕາງໜ້າ ຂອງຕົນມາສະເໜີຕົວຕໍ່ ກະຊວງການຕ່າງປະເທດແຫ່ງ ສປປ ລາວ ພາຍໃນເວລາ ສອງເດືອນ ແລ້ວຈຶ່ງສາມາດເປີດສໍານັກງານໄດ້.

ສໍານັກງານຂອງອົງການສື່ມວນຊຸມຕ່າງປະເທດ ທີ່ໄດ້ຮັບອະນຸຍາດສ້າງຕັ້ງຢູ່ ສປປ ລາວ ຈະບໍ່ມີຖານະນິຕິບຸກຄົນແບກອກຈາກອົງການສື່ມວນຊຸມຕ່າງປະເທດ.

## ມາດຕາ 11 ການແຕ່ງຕັ້ງບຸກຄະລາກອນປະຈໍາສໍານັກງານ

ການແຕ່ງຕັ້ງບຸກຄະລາກອນປະຈໍາສໍານັກງານຂອງອົງການສື່ມວນຊຸມຕ່າງປະເທດ ມີດັ່ງນີ້:

1. ຫົວໜ້າສໍານັກງານ ແມ່ນບຸກຄົນທີ່ໄດ້ຮັບການແຕ່ງຕັ້ງຈາກອົງການສື່ມວນຊຸມຕ່າງປະເທດ ແລະ ໄດ້ຮັບການເຫັນດີຈາກກະຊວງການຕ່າງປະເທດແຫ່ງ ສປປ ລາວ;
2. ຄະນະບັນນາທິການ, ນັກຂ່າວ ແລະ ວິຊາການເຕັກນິກດ້ານການຂ່າວທັງໝົດ ແມ່ນບຸກຄົນທີ່ໄດ້ຮັບການແຕ່ງຕັ້ງຈາກຫົວໜ້າສໍານັກງານຢູ່ ສປປ ລາວ ແລະ ໄດ້ຮັບການເຫັນດີຈາກກະຊວງການຕ່າງປະເທດແຫ່ງ ສປປ ລາວ.

## ມາດຕາ 12 ການຂໍວິຊາ

ນັກຂ່າວຕ່າງປະເທດ ທີ່ມີເຄື່ອນໄຫວດ້ານການຂ່າວ ຫຼື ມາປະຈໍາຢູ່ ສໍານັກງານຂອງອົງການສື່ມວນຊຸມຕ່າງປະເທດຢູ່ ສປປ ລາວ ໃຫ້ປະກອບເອກະສານຂໍວິຊານັກຂ່າວ M-B2 ຈາກກະຊວງການຕ່າງປະເທດແຫ່ງ ສປປ ລາວ ດັ່ງນີ້:

1. ໜັງສີສະເໜີ ແລະ ແບບຝອມຂໍວິຊາທີ່ຂຽນແລ້ວ;
2. ສໍາເນົາຫັນສື່ຜ່ານແດນ;
3. ສໍາເນົາບັດນັກຂ່າວ;
4. ອຸບຂະໜາດ  $3 \times 4$  ຈຳນວນ ສອງໃບ.

### ໝວດທີ 3

#### ສຶດ, ຫ້າທີ່ ແລະ ພັນທະຂອງ ສໍານັກງານສື່ມວນຊົນ ແລະ ນັກຂ່າວຕ່າງປະເທດ

ມາດຕາ 13 ສຶດ ແລະ ຫ້າທີ່ຂອງ ສໍານັກງານຂອງອີງການສື່ມວນຊົນຕ່າງປະເທດ ແລະ ນັກຂ່າວຕ່າງປະເທດ

ສໍານັກງານຂອງອີງການສື່ມວນຊົນຕ່າງປະເທດ ແລະ ນັກຂ່າວຕ່າງປະເທດ ມີສຶດ ແລະ ຫ້າທີ່ເຄື່ອນໄຫວດ້ານການຂ່າວຍໆ ສປປ ລາວ ດັ່ງນີ້:

1. ເຄື່ອນໄຫວວຽກງານດ້ານການຂ່າວຕາມແຜນການ ແລະ ປະເພດທີ່ຕົນໄດ້ຮັບອະນຸຍາດ;
2. ສະເໜີຂໍ້ນໍາເຂົ້າອຸປະກອນ ແລະ ພາຫະນະຮັບໃຊ້ວຽກງານດ້ານການຂ່າວ ຕາມກົດໝາຍ ແລະ ລະບຽບການຂອງ ສປປ ລາວ;
3. ຂໍວິຊາເຂົ້າ-ອອກເມືອງຫຼາຍຄັ້ງ ຕາມກົດໝາຍ ແລະ ລະບຽບການຂອງ ສປປ ລາວ;
4. ຈ້າງພະນັກງານ, ວິຊາການທ້ອງຖິ່ນ ຫຼື ຕ່າງປະເທດ ຕາມການເຫັນດີຈາກກະຊວງການຕ່າງປະເທດແຫ່ງ ສປປ ລາວ;
5. ຖືບັດນັກຂ່າວ ທີ່ອອກໃຫ້ໂດຍກະຊວງການຕ່າງປະເທດແຫ່ງ ສປປ ລາວ ໃນເວລາເຄື່ອນໄຫວວຽກງານ.

ມາດຕາ 14 ພັນທະຂອງ ສໍານັກງານຂອງອີງການສື່ມວນຊົນຕ່າງປະເທດ ແລະ ນັກຂ່າວຕ່າງປະເທດ

ສໍານັກງານຂອງອີງການສື່ມວນຊົນຕ່າງປະເທດ ແລະ ນັກຂ່າວຕ່າງປະເທດ ມີພັນທະດັ່ງນີ້:

1. ເຄົາລົບ ແລະ ປະຕິບັດລັດຖະທຳມະນຸນ, ກົດໝາຍ, ລະບຽບການ, ຮິດຄອງປະເພນີ ແລະ ວັດທະນະທຳ ອັນດີງມາຂອງ ສປປ ລາວ;
2. ສິ່ງຜະລິດຕະພັນສື່ມວນຊົນ ໃຫ້ກະຊວງການຕ່າງປະເທດ ເພື່ອພິຈາລະນາ ໂດຍປະສານສົມທີບກັບພາກສ່ວນກ່ຽວຂ້ອງ ກວດກາເນື້ອໃນກ່ອນການເຜີຍແຜ່;
3. ເສີຍອາກອນລາຍໄດ້ຕາມກົດໝາຍ ສໍາລັບນັກຂ່າວຕ່າງປະເທດປະຈໍາຢູ່ ສປປ ລາວ ລວມທັງພະນັກງານທ້ອງຖິ່ນທີ່ເຮັດວຽກໃຫ້ສໍານັກຂ່າວ;
4. ສິ່ງເສີມການພົວພັນຮ່ວມມືສອງຝ່າຍ ແລະ ຫຼາຍຝ່າຍຢ່າງສ້າງສັນ;
5. ສິ່ງບັດນັກຂ່າວ ແລະ ເອກະສານອື່ນຄືນໃຫ້ ກະຊວງການຕ່າງປະເທດແຫ່ງ ສປປ ລາວ ພາຍຫຼັງໜີດອາຍຸປະຕິບັດການດ້ານການຂ່າວຢູ່ ສປປ ລາວ.

### ໝວດທີ 4

#### ການປ່ຽນແປງສະຖານະ ແລະ ການຍຸບເລີກສໍານັກງານຂອງອີງການສື່ມວນຊົນຕ່າງປະເທດ

ມາດຕາ 15 ການປ່ຽນແປງສະຖານະຂອງ ສໍານັກງານຂອງອີງການສື່ມວນຊົນຕ່າງປະເທດ

ສໍານັກງານຂອງອີງການສື່ມວນຊົນຕ່າງປະເທດ ທີ່ມີຈຸດປະສົງປ່ຽນແປງສະຖານະ ແລະ ການເຄື່ອນໄຫວຂອງຕົນ ຕ້ອງໄດ້ຢືນໜັງສີສະເໜີ ພ້ອມດ້ວຍບົດວິພາກ ກ່ຽວກັບກົດຈະກຳໃໝ່ ແລະ ເອກະສານອື່ນທີ່ກ່ຽວຂ້ອງເພື່ອຂໍອະນຸຍາດຈາກກະຊວງການຕ່າງປະເທດແຫ່ງ ສປປ ລາວ.

## ມາດຕາ 16 ການຍຸບເລີກສໍານັກງານຂອງອົງການສື່ມວນຊັນຕ່າງປະເທດ

ສໍານັກງານຂອງອົງການສື່ມວນຊັນຕ່າງປະເທດ ຈະຖືກຍຸບເລີກໃນກໍລະນີໄດ້ໜຶ່ງ ດັ່ງນີ້:

1. ຍຸບເລີກດ້ວຍຄວາມສະໜັກໃຈ ຂໍສໍານັກງານສື່ມວນຊັນຕ່າງປະເທດ ຕ້ອງຢືນໜັງສື່ສະເໜີຕໍ່ ກະຊວງ ການຕ່າງປະເທດແຫ່ງ ສປປ ລາວ ເພື່ອສະເໜີລັດຖະບານອະນຸຍາດຢູ່ເລີກ;
2. ບໍ່ສາມາດເປີດສໍານັກງານຂອງຕົນ ຂາຍໃນກໍານົດເວລາ ສາມເດືອນ ຫຼັງຈາກໄດ້ຮັບອະນຸຍາດ;
3. ມີການລະເມີດກົດໝາຍ ແລະ ລະບຽບການຢ່າງຮ້າຍແຮງ.

## ໝວດທີ 5

### ການເຄື່ອນໄຫວດ້ານການຂ່າວຂອງສໍານັກງານການທຸດຕ່າງປະເທດ ແລະ ອົງການຈັດຕັ້ງສາກົນຢູ່ ສປປ ລາວ

## ມາດຕາ 17 ການສ້າງຜະລິດຕະພັນສື່ມວນຊັນ

ສໍານັກງານການທຸດຕ່າງປະເທດ ແລະ ອົງການຈັດຕັ້ງສາກົນຢູ່ ສປປ ລາວ ທີ່ມີຈຸດປະສົງສ້າງຜະລິດຕະພັນສື່ມວນຊັນ ຕ້ອງນຳເອົາເນື້ອໃນມາຜ່ານກະຊວງການຕ່າງປະເທດ ແລະ ໃຫ້ປະຕິບັດຕາມກົດໝາຍວ່າ ດ້ວຍສື່ມວນຊັນ ແລະ ກົດໝາຍອື່ນທີ່ກ່ຽວຂ້ອງ.

## ມາດຕາ 18 ການເຜີຍແຜ່ຜະລິດຕະພັນສື່ມວນຊັນ

ສໍານັກງານການທຸດຕ່າງປະເທດ ແລະ ອົງການຈັດຕັ້ງສາກົນຢູ່ ສປປ ລາວ ທີ່ມີຈຸດປະສົງເຜີຍແຜ່ຜະລິດຕະພັນສື່ມວນຊັນຂອງຕົນ ຜ່ານສື່ມວນຊັນລາວ ຕ້ອງຢືນໜັງສື່ສະເໜີເຖິງກະຊວງການຕ່າງປະເທດ ເພື່ອ ພິຈາລະນາໂດຍປະສານສົມທີບກັບ ກະຊວງຖະແຫຼງຂ່າວ, ວັດທະນະທຳ ແລະ ທ່ອງທ່ຽວ ຕາມກໍານົດເວລາ ດັ່ງນີ້:

1. ສາມສືບວັນ ກ່ອນການສາຍຮູບເງົາ;
2. ສືບວັນ ກ່ອນການວາງສະແດງ, ຈໍາໜ້າຍ, ກະຈາຍສົງ;
3. ຊ້າວັນ ກ່ອນການຖະແຫຼງຂ່າວ ແລະ ລົງໃນສື່ສິ່ງພິມ.

## ມາດຕາ 19 ສື່ເອເລັກໄຕ້ນິກຂອງຕ່າງປະເທດ

ການເຄື່ອນໄຫວດ້ານສື່ເອເລັກໄຕ້ນິກຂອງສໍານັກງານການທຸດຕ່າງປະເທດ ແລະ ອົງການຈັດຕັ້ງສາກົນຢູ່ ສປປ ລາວ ແມ່ນໃຫ້ປະຕິບັດຕາມກົດໝາຍ ແລະ ລະບຽບການທີ່ກ່ຽວຂ້ອງຂອງ ສປປ ລາວ.

## ໝວດທີ 6

### ຄວາມຮັບຜິດຊອບຕໍ່ສື່ມວນຊັນຕ່າງປະເທດ

## ມາດຕາ 20 ຄວາມຮັບຜິດຊອບຂອງກະຊວງການຕ່າງປະເທດ

ກະຊວງການຕ່າງປະເທດ ມີຄວາມຮັບຜິດຊອບຕໍ່ສື່ມວນຊັນຕ່າງປະເທດ ດັ່ງນີ້:

1. ຄົ້ນຄວ້າ ແລະ ສະເໜີລັດຖະບານ ພິຈາລະນາອະນຸຍາດສ້າງຕັ້ງສໍານັກງານອົງການສື່ມວນຊັນຕ່າງປະເທດ;
2. ຄົ້ນຄວ້າ, ພິຈາລະນາ ແລະ ອະນຸຍາດການເຄື່ອນໄຫວດ້ານການຂ່າວຂອງ ອົງການສື່ມວນຊັນຕ່າງປະເທດ, ສໍານັກງານການທຸດຕ່າງປະເທດ ແລະ ອົງການຈັດຕັ້ງສາກົນຢູ່ ສປປ ລາວ;
3. ກວດກາເນື້ອໃນຜະລິດຕະພັນສື່ມວນຊັນຕ່າງປະເທດ;

4. ໃຫ້ຄໍາແນະນຳ ແລະ ປິກສາດ້ານລະບຽບຫຼັກການ ກ່ຽວຂ້ອງການດ້ານການຂ່າວໃຫ້ແກ່ ອີງການສື່ມວນຊຸມຕ່າງປະເທດ, ສໍານັກງານການຫຼຸດຕ່າງປະເທດ ແລະ ອີງການຈັດຕັ້ງສາກົນຢູ່ ສປປ ລາວ;
5. ປະສານສົມທຶນກັບກະຊວງຖະແຫຼງຂ່າວ, ວັດທະນະທຳ ແລະ ທ່ອງທ່ຽວ, ກະຊວງ ແລະ ອີງການປົກຄອງທ້ອນທີ່ກ່ຽວຂ້ອງໃນການຕິດຕາມກວດກາ ແລະ ອໍານວຍຄວາມສະດວກການເຄື່ອນໄຫວດ້ານການຂ່າວຂອງ ອີງການສື່ມວນຊຸມຕ່າງປະເທດ, ສໍານັກງານການຫຼຸດຕ່າງປະເທດ ແລະ ອີງການຈັດຕັ້ງສາກົນຢູ່ ສປປ ລາວ;
6. ສະຫຼຸບ ແລະ ລາຍງານການເຄື່ອນໄຫວວຽກງານສື່ມວນຊຸມຕ່າງປະເທດໃຫ້ລັດຖະບານຢ່າງປົກກະຕິ.

#### ມາດຕາ 21 ຄວາມຮັບຜິດຊອບຂອງກະຊວງຖະແຫຼງຂ່າວ, ວັດທະນະທຳ ແລະ ທ່ອງທ່ຽວ

ກະຊວງຖະແຫຼງຂ່າວ, ວັດທະນະທຳ ແລະ ທ່ອງທ່ຽວ ຮັບຜິດຊອບຄົ້ນຄວ້າ, ພິຈາລະນາກ່ຽວຂ້ອງກັບວຽກງານສື່ມວນຊຸມຕ່າງປະເທດ ຕາມການສະໜີຂອງກະຊວງການຕ່າງປະເທດ ແລະ ຕາມພາລະບົດບາດຂອງຕົນ ຕາມທີ່ໄດ້ກຳນົດໄວ້ໃນກົດໝາຍວ່າດ້ວຍສື່ມວນຊຸມ, ກົດໝາຍ ແລະ ລະບຽບການອື່ນທີ່ກ່ຽວຂ້ອງ.

#### ມາດຕາ 22 ຄວາມຮັບຜິດຊອບຂອງຂະແໜງການ ແລະ ອີງການປົກຄອງທ້ອງທີ່

ຂະແໜງການ ແລະ ອີງການປົກຄອງທ້ອງທີ່ທີ່ກ່ຽວຂ້ອງ ມີຄວາມຮັບຜິດຊອບໃນການປະສານສົມທຶນ ແລະ ໃຫ້ການຮ່ວມມືກັບກະຊວງການຕ່າງປະເທດ, ກະຊວງຖະແຫຼງຂ່າວ, ວັດທະນະທຳ ແລະ ທ່ອງທ່ຽວ ໃນການຄຸ້ມຄອງກວດກາການເຄື່ອນໄຫວດ້ານການຂ່າວຂອງ ອີງການສື່ມວນຊຸມຕ່າງປະເທດ, ສໍານັກງານການຫຼຸດຕ່າງປະເທດ ແລະ ອີງການຈັດຕັ້ງສາກົນຢູ່ ສປປ ລາວ ຕາມພາລະບົດບາດຂອງຕົນ.

### ໝວດທີ 7 ບົດບັນຍັດສຸດຫ້າຍ

#### ມາດຕາ 23 ການຈັດຕັ້ງປະຕິບັດ

ມອບໃຫ້ກະຊວງການຕ່າງປະເທດ ເປັນເຈົ້າການປະສານສົມທຶນກັບ ກະຊວງຖະແຫຼງຂ່າວ, ວັດທະນະທຳ ແລະ ທ່ອງທ່ຽວ, ຂະແໜງການ ແລະ ພາກສ່ວນທີ່ກ່ຽວຂ້ອງ ເພື່ອຈັດຕັ້ງປະຕິບັດດໍາລັດສະບັບນີ້ຢ່າງເຂັ້ມງວດ ແລະ ມີປະສິດທິຜົນ;

ບັນດາກະຊວງ, ອີງການຫຼັບເທົ່າກະຊວງ, ອີງການປົກຄອງທ້ອງທີ່, ມີຕິບຸກຄົນ, ບຸກຄົນ ຮັບຮູ້ ແລະປະຕິບັດດໍາລັດສະບັບນີ້ຢ່າງເຂັ້ມງວດ.

#### ມາດຕາ 24 ຜົນສັກສິດ

ດໍາລັດສະບັບນີ້ ມີຜົນສັກສິດ ນັບແຕ່ວັນນາຍົກລັດຖະມົນຕີລົງລາຍເຊັນ ແລະ ພາຍຫຼັງໄດ້ລົງໃນຈິດໝາຍເຫດຫາງລັດຖະການ ສີບຫ້າ ວັນ.

ຂໍ້ກຳນົດ, ບົດບັນຍັດໃດທີ່ຂັດກັບດໍາລັດສະບັບນີ້ ລ້ວນແຕ່ຖືກຍົກເລີກ.

ລັດຖະບານ ແຫ່ງ ສປປ ລາວ

ນາຍົກລັດຖະມົນຕີ

